

Szerkesztőség:

II-ik kerület 460. házszám  
 hová a lap szellemi részét  
 illető közlemények küldendők.

Kéziratok vissza nem  
 adatnak.

# ABONY

Kiadóhivatal:

SZERDAHELYI JÁNOS  
 Könyvnyomdája, hová az  
 előfizetési pénzek, a hirde-  
 tések és ezeknek díjai, va-  
 lamint a felszólamlások kül-  
 dendők.

TÁRSADALMI, KÖZGAZDASÁGI ÉS SZÉPIRODALMI LAP. — MEGJELEN MINDEN VASÁRNAP.

**Előfizetési díj:**

Helyben házhoz hordva és vidékre küldve egész  
 évre 8 korona, fél évre 4 korona, negyed évre  
 2 korona. Egyes szám ára 16 fillér.

Felelős szerkesztő:  
 TEMESKÖZY GERZSON.

Főmunkatársak:  
 VEVERÁN ISTVÁN. VÉLI MIKSA.  
 Kiadótulajdonos: SZERDAHELYI JÁNOS.

**Hirdetmények,**

nyiltterek, valamint hirdetési díjak, közvetlen a kiadó-  
 hivatalhoz küldendők. Nyilttér scra 1 korona.

**Karácsony.**

(T.) A legmagasztosabb ünnepét üljük  
 a héten a keresztyén világnak.

A harangok érczes hangja hirdeti a  
 mindenségnek, hogy a keresztyénség leg-  
 nagyobb, legpoétikusabb ünnepe köszön-  
 tött reánk, hogy itt van karácsony szent  
 ünnepe, annak a napnak ezerkilencszáz-  
 negyedik évfordulója, mikor Jézus Krisztus  
 megszületett.

Legnemesebb ünnepe ez az emberis-  
 ségnek, mely szeretni tanítja embertársait.  
 Ragyogó, fenségesen szép érzélem ünnepe:  
 a szeretet ünnepe, mely magában foglalja  
 ami magasztos e földön létezik.

Köngnak a harangok és az emberiség  
 millióinak ajakáról szól az ima föl az egek  
 urához:

— A megváltó ma megszületett.

Teljen meg szívünk, lelkünk a mi urunk  
 Jézus krisztus magasztos, soha el nem  
 múló szentséges tanával: „Szeresd fele ba-  
 rátodat, mint tenmagadat“!

Szállja meg lelkünket a mi urunk. Jé-  
 zus Krisztus e magasztos tana és e szent  
 örök igazsága, mert ez az alapja az emberis-  
 ség lételeének.

És az, aki hirdette a tant, aki isteni  
 küldetésében igyekezett átplántálni azt a meg-  
 romlott, önzestére törő emberiség lelkébe,  
 aki e fenséges tannal, ez éltető érzelém-  
 mel lelket adott, és sok-sok ezer évekre biz-  
 tosította létjogát az emberiségnek, nem hó-  
 dolatra kényszerítő pompában, aranyos bi-  
 borban, nem királynak született, kik csu-  
 pán születésükkel bámulatra ragadják az  
 embert, hanem jászolban, szegény, nyo-  
 morgó emberek, a betlehemi pásztorok  
 között.

És épen ez a kimagasló momentuma  
 a Karácsony ünnepének, de egyúttal meg-  
 dönthetetlen alapja is annak, hogy egyenlők,  
 vagyunk és testvérek az urban. A pénz, va-  
 gyon, születési és társadalmi kiválóság csak  
 megkülömböztetés, de igazában egyenlő  
 hivei vagyunk az úrnak, akiket saját kép-  
 mására teremtet.

Karácsony ünnepe tehát az egyenlőség  
 és testvériség és a lélek szabadságának ün-  
 nepe, mely a szeretet által fűzi össze az  
 emberiséget.

Mert a hol szeretet van, ott van az  
 értelem, a bölcsesség és igazság, hol nincs  
 szeretet, ott az irigység, gyűlölség és a kú-  
 farkodás üzi becstelen munkáját.

gott mindenfelé, végtelen szélességben és még  
 mindig hulltak, szállingóztak reá a csillámló, kris-  
 talyos hópihéek. Mintha a mindenség elszendergett  
 volna, semmi zaj nem zavarta a csöndesség  
 harmóniáját; minden egybeolvadt, mindenre  
 ráborult a fenséges éjszaka. A mécsesek, az  
 apró gyertyák már javában lobogtak; mosolygó,  
 pajzán fényük kiviláglott a sötétségbe, mintha  
 enyelegve mondaná:

— Itt az én árnyékomban van a béke, a  
 szeretet. A hívő lelkek engem vesznek körül,  
 itt elmélkednek az égi fényességről, az isteni  
 gondviselésről, a Megváltó születéséről... Zso-  
 lozma csendül föl ajkukon és megtisztulnak  
 attól a salaktól, a melyet te sötét, félelmetes éj  
 reávetesz...

A bethlehemesek már megindultak, hogy  
 gyönyörködést nyújtsanak színjátékukkal. Elöl egy  
 halvány ifjúval, a ki királyi ornátusban szegte  
 a csikorgó utat... A többiek mind vigak valá-  
 nak, ő szomorú... A többi tudott kacagni,  
 neki sirásra állt a szeme...

A grófi kastély felé tartottak.

A büszke, középkori vár-stilusban épült lak-  
 merően sötét volt. Lakója az öreg, visszavonult  
 gróf, meg a cselédsége. A lak kapuja örökké  
 zárva koldusnak, gazdagnak egyaránt.

A hires mágnás-család utolsó ivadéka élte  
 benne sanyaru életének hátramaradt részét, seho-  
 vá nem látták jární, senkivel nem hallották bizal-

**Tanács ülés.**

Városunk tanácsa e hó 21-én gyűlést tartott,  
 melynek első tárgya volt: a városi tűzoltó szerek  
 és közkutak gondozása és jó karban tartása évi  
 díjjára vonatkozó iparosok ajánlatainak elbirá-  
 lása.

Beadatott összesen négy ajánlat és pedig:  
 Bedekovich Lajos 440 koronáért, Molnár János  
 gépész 440 koronáért, Possel E. és fia bádogos  
 180 koronáért és végül Pfeifer Lipót bádogos 170  
 koronáért.

A gyűlés a munkálatot egyhangulag Possel  
 E. és fia bádogosoknak adta át, mint legolcsóbban  
 vállalkozóknak, a mennyiben Possel 8 kut gondo-  
 zását vállalta föl, míg ellenben Pfeifer csak 7  
 kutét.

Van a városnak egy használaton kívül helye-  
 zett utja, a régi paládicsi-ut, melynek területe  
 kitesz 10 láneczot Arról volt szó, hogy adja ol  
 a város ezt a területet, s vegyen az árán agyag  
 ásásra szükséges területet. Ezt az eszmét pártolta  
 a gyűlés nagyobb része s ezt 10, — 2 ellen meg  
 is szavazta.

Temesközy Gerzson azonban kisebbségi vé-  
 leleményt jelentett be, mert a föld részért alig  
 remélhető több 2000 koronánál, míg ellenben  
 haszonbér ezimen biztosan 180 koronát kap a  
 város, a mi pedig 4000 korona tükének felel  
 meg, tehát a helyett, hogy a haszonhajtó ingalla-  
 nokat szaporítanánk, még inkább szabadulni vá-  
 gyunk attól, ennelfogva ellenzi az eladást, már  
 abból a régen kimondott és általánosán vallott

masan szóba elegendni, mindig magában s mindig  
 a magányé volt...

Odaérkeztek... A csöngetésre egy öreg  
 szolga ténfergett a kapuhoz.

— Kik vagytok?

— Bethlehemesek.

— Hát várjatok!... Majd megkérdezem a  
 méltóságos urat, hogy jöhettek-e vagy lódu-  
 jatok.

— Ejnye, bátyám, de istentelen beszéde van  
 kelmednek; — szólt a vezető. — A szeretet  
 ünnepén egyszer már kijózanodhatna.

— Csitt, mert be nem jöttök!

Kis vártatva visszatér az öreg, kaput nyit  
 és szép sorjában belép a bethlehemes sereg.

— A méltóságos ur kívánja hallani...  
 Eredjete föl... De kárt ne tegyetek semmiben,  
 mert különben... Aztán, ha készen vagytok  
 odafenn, hát majd kerüljetek hozzám... Ha  
 jól csináljátok, mézes gubát is kaptok... No  
 így, csak eredjete, ezen az ajtón, oszt' egye-  
 nesen.

Ügygyel-bajjal csak eljutottak a grófhöz.

Ennek szigorú, kemény tekintete egy percze  
 fölengedett. Gyermeckora óta nem látott bethlehe-  
 mes játékot, most látni óhajtotta... Azóta sok,  
 sok idő telt el; a haja megfakult, az ifjui érze-  
 sek ellobogtak, az élet zománca megkopott, mi  
 sem maradt meg a hajdanból, minden átalakult,  
 minden ködbe omlott.

**TÁRGYA.****Karácsony.**

Angyal lebeg látatlanul  
 Karácsonykor a szobában,  
 Áldást hozott, menyből hozta,  
 Édes öröm a nyomában.

„Szeressétek hiven egymást,  
 A jó angyal ezt suttogja —  
 „Duló csaták zord vihara“  
 „A lelketeket el ne rontsa!“

Karácsonyfa, hitnek fája,  
 Regél sokat, regél szépet,  
 Mécseiből szent áhitat,  
 Boldogságnak fénye éled.

Rogyásig telt ágak körül  
 Gyermekek ragyog, nevet.  
 Üdvösséges szent karácsony,  
 Legyen áldott a te neved!

Fenyő Márton.

**Bethlehemes játék.**

A karácsonyest békés, nyugodalmas csendje  
 elborítja az egész vidéket. Fehér hólepel csillo-

elvnél fogva is, hogy a városnak eladni valója nincs, különösen olyan ingatlana, melynek fenntartása semmibe sem kerül, haszonvétele pedig bizonyos.

Ehez a véleményhez csatlakozott Mészáros István második bíró is.

Az ügy tehát közgyűlés elé kerül döntés végett; nem ajánlhatjuk eléggé a közgyűlés figyelmébe, hogy ne igyekezzünk a némi jövedelmet hajtó ingatlanoktól elszökni.

Temesküzy Gerzson felhozta, hogy a mult-kori közgyűlésen nem lett kellőleg meglárgyalva a vásár- és helypénz-szedés jogának megvételére vonatkozó előjárásági jelentés s aggodalmat fejezte ki az ügy elposványosodása miatt s a fölött, hogy a város esetleg elesik ezen — szintén hasznos hajtó — befektetéstől; kérte a gyűlést, hogy egy vagy két tagot küldjön ki, a kik Máthé József főjegyzővel közbe fognak járni a dolog végleges rendezésénél s a megállapodásra nézve.

A gyűlés ezen felszólalást méltányolva, kiküldte Kubicsék János tanácsnokot, hogy a vétel tárgyában a közgyűlés elé egy kimerítő s a dolog minden oldalát megvilágító jelentést készítsenek.

## A helypénz szedés kérdéséhez.

(Vármegyénk alispánjának a megye hivatalos lapjában megjelent rendeletéből közöljük e közérdekű cikket.)

A czeglédi ipartestület a budapesti keresk. és ipar kamarához benyújtott beadványában panasolja, hogy Pest vármegye vásári helypénz-szabályzatának 4-ik pontja szerint azon kereskedők és iparosok, kik sátorokban árulnak, az elfoglalt tér után  $\square$  méterenkint 32 fillért tartoznak fizetni, s azonkívül vásárok alkalmával a vásártér bejáratánál még azon szekerek után is a lovak száma szerint váltakozó díjak, u. n. kapupénzek szedettek, mely szekerekben az illető iparosok árucikkjeiket hozzák a vásárra. Rámutat a nevezett ipartestület beadványában, hogy míg a szomszédos Jász-Nagy-Kun-Szolnok megyében érvényben levő vásári helypénz-szabályzat szerint az iparosok sátraik után egy eltűrhető átalányösszeget, nevezetesen 40 fillért fizetnek, addig Pest vármegye vásári szabályzata, miután egy iparos sátra, még ha kicsi is, legalább 6-8  $\square$  méternyi területet tesz ki, az illető sátor tulajdonosokra sokkal nagyobb terhet ró.

A kamara e panaszszal behatóan foglalkozott és azt alaposnak találta, mert a pestmegyei

helypénz szabályrendelet, tényleg sokkal nagyobb teherrel sújtja az iparosköröket, mint a szomszédos megyék közül akár Jász-Nagy-Kun-Szolnok megye, akár Fejér megye helypénz-szabályzatai.

Igy például, miután egy bádogos 10  $\square$  méter területet szokott a vásárokon elfoglalni, ezért Pestmegyében a városok vásárjain 3 k. 20 fillért tartozik fizetni, ellenben Szolnokmegyében tekintet nélkül az elfoglalt terület nagyságára, az előbbi összeg tizedrészét sem, 30 fillért fizet, Fejérmegyében pedig az elfoglalt terület  $\square$  méteréért 10 fillért, azaz összesen 1 koronát, ami a pestmegyei tétel egyharmadánál még mindig kisebb. Czipészek sátorban körülbelül 3  $\square$  métert, anélkül 2  $\square$  métert foglalván el, őket Pestmegyében a városok vásárjain 96 f., illetve 24 f. terheli, amivel szemben Szolnokmegyében a díjtétel méltányosabb, mert itt a pestmegyei tételnek éppen egyharmada, 32 fillér, illetve 16 fillér fizetendő, Fejérmegyében pedig az elfoglalt terület  $\square$  méteréért sátorban 10 f. anélkül 8 fillér lévén fizetendő, a sátorban elfoglalt 3  $\square$  méter után 30 f. s a sátor nélkül elfoglalt 2  $\square$  méter után 20 fillér a díj.

Avagy vegyük a falusi népesség ruházódása szempontjából egyik legfontosabb ipart, a eszmadia ipart. Csizmadiaiak sátorban rendszeren 6, anélkül 2 négyszögmeternyi helyet foglalnak el, melyért Pestmegyében 1 k. 96 fillért, illetve 24 fillért fizetnek a városok vásárján. Ezzel szemben Szolnokmegyében egységesen 32 f. fizetendő sátorban, ami a pestmegyei tétel egyhatodánál kisebb, sátor nélkül pedig 16 f. fizetendő, vagy Fejérmegyét tekintve, itt sátorban 60 fillér, anélkül 16 fillér fizetendő, ami a pestmegyei tételhez viszonyítva, aránytalanul kisebb összeget tesz ki. Erdényeseknek 6 négyszögmetér területre van szükségük, melyért Pestmegyében 1 korona 92 fillért kell fizetniük városok vásárján akkor, amikor Szolnokmegyében 20 négyszögmetérig csak 40 fill. vagyis a pestmegyei tételnek csaknem  $\frac{1}{5}$ -e s 20 négyszögmetéren túl nagyságra való tekintet nélkül 60 f., a pestmegyei tétel egyharmada a díjtétel, vagy Fejérmegyét véve alapul, ugyanezen cikkeknél a pestmegyei tétel harmadrésze sem: 60 fill. szedetik. Mézeskálcsosoknak sátorban 5, anélkül 1 négyszögmeternyi területre van szükségük. Míg ezért Pestmegye díj-szabályzata 1 kor. 60 fillérral, illetve 48 fillérral sújtja őket a városok vásárján, addig Szolnokmegyében egyharmaddal kevesebbet 50 fillért, illetve 24 fillért s Fejérmegyében is sátorban 50 fillért, sátor nélkül 08 fill.-t kell fizetniük. Továbbá míg a szabóiparosok Pestmegyében a szükséges 6-12 négyszögmetér területért városokban 1 korona 90 f.—3 korona 84 f. helypénzzel terhelvek, Szolnokmegye helypénz-szabályzata csak egyhatedrészét kívánja ez összegnek, azaz: 30 fillért a magyar szabókra vonatkozólag-

— Hát beteg? — kérdező a gróf.

— Nagy beteg. Az Istennél van az irgalom bajára; — így hallottam susogni a szomszédokban. S nekem magára kellett öt hagynom, hogy pénzt hozhassak gyógyszerre, orvosra.

— S hátha azt mondanám, hogy én vagyok az apád, nálam maradnál?

— Édes anyámat el nem hagyom a világerért sem. Aztán, hogy apám volna a méltóságos ur? Édes anyám nem hazudik; ő azt mondta, apám meghalt, én meg imádkozom csendes nyugodalmaért, lelki üdvéért.

Mély csend lett. Kívül sikongott a szél és zörgött az ablakokat. Atya és fiú egymásra néztek, merően, hosszasan . . .

Egyszerre becsendült a lélekharang szava. . . Átható hangja keresztültört az éjszaka fekete tömegén . . .

Mindketten térdre borultak és zokogva imádkoztak a baldoklóért . . .

A fiú aztán kitámolygott a szobából; ment rohant, hogy elérje a halált . . . S valaki követte, hogy el ne késsen; még nedves volt az arcza a könnyől . . .

Sietve mentek . . . Már eltűntek az éjszaka-kában.

És a lélekharang csak csengett, aztán lassan az is elhalt.

A bethlehemesek meg folytatták utjukat, teli kézzel, örvendőve.

illetve 20 négyszögmetérig 50 fillért s azon felül az elfoglalt terület nagyságára való tekintet nélkül 80 fillért a német szabókra vonatkozólag, Fejérmegyében pedig a díj az elfoglalt terület nagyságához képest 60 fillértől 1 korona 20 fillér között váltakozik, ami még mindig sokkalta kisebb a pestmegyei tételnél. Végül a gazeasági eszközöket árulókra nézve megjegyezzük, hogy ezek Pestmegyében a szükséges 14 négyszögmetér után 4 kor. 48 fillért fizetnek városokban, ha sátorban árulnak, 12 fillért minden négyszögmetér után, ha sátor nélkül árusítanak, ellenben Szolnokmegyében kevesebb, mint a pestmegyei (első tétel) tizenmegyed-része, azaz 40 f. s azantúl minden újabb 20 négyszögmetérért 20 f. lévén fizetendő a szolnokmegyei tétel épúgy messze alul marad a pestmegyeitől, valamint Fejérmegye díjtétele, mely 14 négyszögmeternyi terület után is legfeljebb 1 kor. 40 fillért tesz ki.

Ezek csak egyes példák annak a feltűntetésére, hogy Pestmegye mennyivel aránytalanabbul terheli az iparosokat, de így van ez más cikkekben, illetve iparágakban is az egész marifán végig, nem is említve azt, hogy az ugynevezett kapupénz mennyire megnehezíti a cikkek forgalmát.

A kisipar jelenleg nehéz küzdelmet folytat a létért, különösen azon ágai a kisiparnak küzdenek, melyek készítményeiknek az előállításával a gyáripar foglalkozik, hovatovább növekedő mértékben. Ily körülmények között tehát az illetékes ténylezők feladata a kisipart támogatni s megélhetésüket minél jobban elősegíteni, feladata emel-fogva a megélhetésüket gátló, vagy nehezítő okokat a lehetőség szerint kiküszöbölni.

Ezen utóbbi okok közé tartozik kétségtelenül a magas helypénz s általában olyan díjak szedése, melyek a kisiparost arra kényszerítik, hogy készítményeit megfelelő módon drágábban adja el.

A kisiparos amúgy is drágán termel, iparcikkeit azonban még az a körülmény is drágítja, hogy vásárokra kell járnia azok elarusítása céljából, amivel — egészen eltekintve attól, hogy egy-egy rossz időjárás mellett megtartott vásár alkalmával csak keveset képes készítményeiből eladni — nagy idővesztés és fuvarozási költség jár. Annál sulyosabban éri emel-fogva az iparosokat a nagy helypénz és az ugynevezett kocsí-, vagy kapupénz, mely a szekerek után a vásarterre való bejárásnál szedetik.

Mindézek a körülmények arra idítják a kamarát, hogy felkérje a t. alispáni hivatalt: szíveskedjek oda hatni, hogy Pestmegye helypénz-szabályzata revízió alá vetés-ék s egyrészt a díjtételek méltányosabban, legalább is oly mértékben szabassanak ki, amint ez Fejérmegyében van meg, másrészt a kapupénz töröltessék.

Mint hogy az iparkamara megkeresése — mondja az alispáni rendelet — igen figyelemreméltó okokat hoz fel emellett, hogy a törvényhatóság módosítsa fennálló szabályrendeletet, utasítom a főszolgabírókat és polgármestereket, hogy a vásártartó és iparos községek meghallgatása után 1904. évi július hó 1-éig tegyenek véleményes jelentést;

1) arról, hogy nézetük szerint a vármegyei helypénz-szabályzat minő tételében miép lenne megváltoztatandó (leszallitando);

2) arról, hogy az iparkamarai jelentésben említett kapuk utáni pénz általában szedetik-e (kapupénz)? stb. stb.

## Előfizetési felhívás.

Lapunk jövő számával a VII-ik évfolyamba lép. Midőn ezt megemlítjük, jólesik visszatekintnünk hat évi olyan munkásságunkra, melyet tisztán és kizárólagosan a közérdek előmozdításáért, minden anyagi re-kompenzáció nélkül, önzetlenül teljesítettünk s teljesítünk továbbra is abban a reményben, hogy városunk közönsége ezt méltányolni akarja s lapunkat — az erkölcsi támogatás mellett — anyagi pártolásban is részesíti.

Mit kérve, kívánunk tisztelt olvasóinknak boldog ünnepeket és egy boldogabb újévet.

Hazafias tisztelettel

Az „Abony” szerkesztősége és kiadóhivatala.

És gyermeki kedélyvel, üdön nézte, bámulta a misztériumot, a bibliai játékot . . . És szemlélte a csapat vezetőjét, azt a halvány, bánatos ifjút, a ki oly értelmesen, oly szívhez szólóan mondotta el az ódon szöveget, a ki úgy hasonlított valakire, de hogy kire, azt még maga sem tudta. Gondolkozott, hátha kitalálja . . . Már nem is a játékot figyelte, hanem a díszes öltözetű napkelet királyát, a ki épp hódolatát fejezte ki a Megváltónak. A bethlehemes játék véget ért.

A gróf meglegedése jeléül bőkezűen jutalmazta meg az ifjú csapatot. Aztán elküldötte a gyermekeket, de a szomorkodó ifjút ott marasztotta, a ki nem tudta ezt mire vélni és meglepődve állt a küszöbön . . . A gróf hozzálépett.

— Ugy-e, fiam, Kindi Ágnes magzatja vagy?

— Az övé.

— Van apád?

— Meghalt!

— Honnan tudod?

— Megmondta az édes anyám. És mindig sirt, ha emlékezett rá. Én nem láttam, nem ismertem soha, de azért nagyon szeretem.

A gróf elfordult. A szemére tódult könnyeket sietve, észrevétlenül törölte le. S valami kimondhatatlan fájdalom marcangolta szívét.

— Miből éltek?

— Munkába jártunk . . . Aztán, hogy az édes anyám beteg lett —

## MI UJSÁG?

— **Üdvözet.** Munkatársainak legboldogabb karácsonyi ünnepeket kívánok. Szerk.

— **Tudomásul.** Tekintettel a hármast ünnepre, lapunk vasárnap helyett a mai, Karácsony első napján jelenik meg.

— **Karácsony ünnepe.** A keresztény világ előtt annyira kedves karácsony ünnepe ismét beköszöntött. A szeretet lángjai gyúlnak ki e napon a gyermekek karácsonyfáin; a szeretet, a béke mindent megbocsájtani tudó szent érzelme költözik be az emberek szívébe, hogy méltóvá tegye azt az isteni Megváltó születésének drága emlékezetére. Ez ünnepen keresztény templominkban fényes isteni tiszteletek, szent beszédek fognak tartatni. — Szívből kívánunk k. olvasóinknak örvendetes karácsony ünnepeket.

— **Jótekonyság.** Antos János földbirtokos — áldott jó szokása szerint — ma is megörvendeztette a kórház betegeit és a szegényház lakóit, gazdagon megvendégelte őket jó erősítő ételekkel és italokkal, aként gyakorolván a Karácsonyi könyörületességet.

— **Missió a halottakért.** A római kath. hitközség az abban rendezett nagyhorderejű missió által a hitbeli felújulás, a hitbeli renesans napokat éli. Hatalmas szónoki tehetséggel rendelkező, nagy tudományu, lángbuzgalmu szerzetesek fáradoztak nap-nap után, sőt még éjszaka is, hogy az emberekben megmentésük azt, ami isteni, kiirtsák azt, ami Istentől élvezet. De a jó lelkiatyák a halottakról is megfognak emlékezni, az ő érdekében is megfognak tenni mindent, amit a lelkek megmentéséért buzgólkodó Isten szolgái csak megtehetnek. E végből f. hó 28-án, hétfőn a halottak lelki üdvéért missió rendeztetik, mely nagy pompával végbemenendő isteni tisztelet számtalan élő hívőnek is lelki épülésére szolgáland.

— **Köszönet.** Mindazon barátaim és ismerőseimnek, kik édes jó anyám elhunytával ért bánatomat részvétükkel, s temetése alkalmával megjelenésükkel enyhíteni óhajtották, hálataljes köszönetemet fejezem ki. Abony, 1903. decz. 21. Goldschmied Lipót.

— **Értesítés.** A „Kath. Olvasóegylet”-nek f. hó 27-ére tervezett táncmulatsága nagyon fontos vallási okok miatt 1904. év január hó 3-án, azaz újév első vasárnapján tartatik meg.

Rendezőség.

— **Köszönet nyilvánítás.** F. hó 13-án a népkörben rendezett felolvasáskor befolyt s ebből a reform. vallású iskolás gyermekek ruházására fordítandó összeghez özv. Márton Ferenczné urnó 4 koronát küldött utólagosan. Mely kegyes adományért ez uton fejezi ki hálás köszönetét a népkör elnöksége.

— **Kosárfonó tanfolyam.** Czegléden a vármegye gazdasági egyesülete kosárfonó tanfolyamot rendez január 5-ével kezdődőleg. Hogy nem lehet nálunk ilyesmit létesíteni?

— **Hangverseny.** Az abonyi iparos dalárda és az iparos ifjuság önképző-egylete az ipartestület nagytermében 1904. évi január hó 1-én, újév napján este 6 órakor felolvasással egybekötött hangversenyt rendez. A rendezőség élén: Kováts Béla karnagy. Dobozy György elnök. Csizmás István ellenőr. Várady Lajos pénztárnok állanak. Az estélyen közreműködnek: tiszt. Makay Sándor h. lelkész szavalattal, Temesközy Gerzson szerkesztő felolvasással, Dobozy Kálmán szavalattal, Veverán István és Máthé Zoltán felolvasással. Közben pedig a dalárda hazafias és népdalokat fog előadni. Az estélyt táncmulatság fogja követni. Belépti-díj tetszés szerint, az egész jövedelem fele része pedig az iparos ifjusági önképző egylet könyvtára javára fordítatik. A hangverseny nyilvános, azon meghívás nélkül is szívesen láttatnak a tisztelt érdeklődők.

— **Vadászat.** Nem nálunk történt, hanem Pallavicini örgróf pusztaszeri birtokán a múlt héten, hogy egy főúri társaság párnapiig tartó vadászat alatt lelőtt: 7544 nyulat, 1291 fácánt, 25 őzbakot, 137 fogolyt, 7 rókát és 3 bagolyt, összesen 9004. darab vadat. Hát biz ez nem közönséges eredmény.

— **Zene tanítás.** Nádor Soma a népszínház volt tárogatóművésze, nemzeti zenédét végzett, okleveles zenetanár tanít: hegedűt, tárogatót, zongorát, klarinetet, mestere az öszszes fuvó- és vonó-hangszereknek. Felnőtteknek és gyermekeknek Abonyban különösen szeretne tanítványokat szerezni, a város közelsége miatt és az előnyös vonatkozások következtében. S viszont szívesen elvállalná a polgári iskolai nő-

vendékek akár tömeges oktatását is. Lakása: Szolnokon, Jókai-utca 12. szám alatt van. Szinte azonképen készségesen enged bármiféle olyan meghívásnak, a melynek segítségével nyilvános szereplése által magának ismeretséget szerezhet.

— **„Czeglédi ujság”** közli ezt a kis számadást: Ugy látszik a „Czegléd”-ből, hogy valaki kíváncsi a lapunk számadására. Itt adunk egy kimutatást. A lap jövedelme a következő:

1902. évben bevétel . . . . .	10000 korona
kiadás . . . . .	10000 „
tisztajövedelem . . . . .	semmi.

1903. évben bevétel . . . . .	100000 korona
kiadás . . . . .	1 „
tisztajövedelem . . . . .	99999 korona

Ha valaki ebben osztozkodni akar, ha joga van hozzá, jelentkezék. (Ügyes tréfa.)

— **Szájpadlás nélküli műfogak** feleslegessé teszik az inylemez használatát. A szájból kivenni nem kell, nem is lehet. Egy óra alatt tökéletesen lehet vele beszélni és rágni. 10 évi jótállás. Barna J. egyedüli speciálista a szájpadlás nélküli műfogak készítésében, Budapest, Kerepesi-ut 26. szám. Vidékiek megvárhatják.

— **A 20 órás betűtanítás.** Gábel Gyula budapesti tanító új módszerrel lépett fel, melynek segítségével a gyermekeket 20 óra alatt írni és olvasni képes megtanítani. Ezt a módszert előbb a külföldön, legutóbb pedig Nagyváradon is bemutatta, hogy e módszernek híveket szerezzen. Ha ez ténynyé válik, nagy változást fog előidézni a gyermek-nevelésben. (Hiszi a piczi.)

— **Elvihatórozat.** A közigazgatási bíróság 462—1903. számú határozatával kimondta, hogy a községi adómentességet csak a néptanítók élvezik. A középiskolai tanárok, a polgári iskolai tanítók nem esnek ezen mentesítés alá.

— **Szállodások, vendéglősök** és kávéosok érdeke. A főváros társadalmi és hatósága arra törekszik, hogy hazánkban megteremtse az idegenforgalmat. Ebben a törekvésben városunk összes szállodásainak, vendéglőseinek és kávéosainak támogatni kell Budapest illetékes köreinek törekvéseit, mert ha sikerülend az idegenforgalom kérdését megoldani olyanformán, hogy a szomszéd államokból seregestül jönnek hozzánk az idegenek vendéglőseinknek is jut majd abból a haszonból, melyet az idegen forgalom lebonyolítása juttat mindazoknak, ahol egyáltalában megfordulnak. De nemcsak a külföldi vendég érdekli a szállodást, vendéglőst és kávést, hanem a hazai utazó közönség is, mely bizony az uton főleg, a lakásra és étkezésre adja ki e pénzt. Ilyen körülmények között igen előnyösnek és szükségesnek tartjuk, hogy városunk szállodái, vendéglői és kávéházai fel legyenek sorolva egy oly közkézen forgó, megbízható utazási kézikönyvben, melyhez minden utas oleső áránál fogva könnyen hozzáférhet. Ilyen kézikönyv a „Kis Kalauz” című hivatalos adatok alapján készült menetrend mely díjtalanul közli mindazon vidéki szállodások vendéglősök és kávéosok ezimét akik az országszerte ismert „Magyar Vendéglős-és Kávéos Ipar” című buuapesti szaklapra előfizetnek. E lapnak előfizetési ára: egy negyed évre 3 korona, egy kettő évre 6 korona és a kiadóhivatalban Budapesten VIII. Bérkocsis utca 18. megrendelhető. Szállodásaink, vendéglőseink és kávéosaink érdeke tehát, hogy a „Magyar Vendéglős-és Kávéos-Ipar” című szaklapra mely érdekükért küzd, azokat megvédi előfizesseaek.

— **A tisztviselők fizetésének** fölemelése mellett a sajtó oly erős közvéleményt teremtett, a melylyel számolnia kell a kormánynak. Ha a javaslat tényleg törvénynyé válik, az állami tisztviselői kar ezt elsősorban a sajtónak, kiváltképen pedig az Egyetértést (Főszerkesztő: Fenyő Sándor, főmunkatársak: Kossuth Ferenc és Eötvös Károly) megalkuvást nem ismerő agitációjának tudhatja be érdemül, a mely lap 37 év óta folytatja küzdelmét a magyarság terjedéseért, a nemzet függetlenségeért és vagyonosodásáért és az ezt elősegítő tenyezők a tisztviselők helyzetének megjavulásáért. Az Egyetértést e küzdelmében annak a fölismerése vezette, hogy amely nemzetnek koldus kenyéren elnek a tisztviselői, annak boldogulása biztosítottnak nem tekinthető, annak előhaladását, fejlődését az akadályok egymásba fonódó láncszemei nyűgözik. Az Egyetértésnek e nézetében mi is osztozunk és mi is részt veszünk abban a küzdelmében, melyet a tisztviselők fizetésemeléseért folytat. Nem mulaszthatjuk el azonban kijelenteni, hogy ha a fizetés emelés meglesz, a tisztviselők ne feledjék el, hogy olyan független szókimondó és hatásos vezérlapra, mint az Egyetértés, az ő érdekeik megóvására jövőben is nagy

szükségük lesz, méltó dolog tehát, ha a lapot a magukénak tekintik és arra tömegesen előfizetnek. Kedvezményt kapnak az előfizetési árból negyedévre 3 fort. 50 kr., egy hórapra 1 frt. 20 krért rendelhetik meg. Minden előfizető, az is aki most lép be, díjtalanul kapja meg az Egyetértés pompás újévi ajándékát a Rákóczi-albumot, melynek bolti ára 3 korona. Előfizetni lehet: az Egyetértés kiadóhivatalánál, Budapest, Vármege-utca 11.

— **Száz kép, száz viczc.** Mátvás Diáknak, a legjobb és a legnagyobb magyar éleclapnak karácsonyi száma közel száz képpel és viccczel jelent meg. Karrikaturai, adoma-illusztrációi s egyéb rajzai s pompás szöveggel együtt egész kötetet adnának ki, még pedig szép, mulató és érdekes kötetet. A Mátvás Diáknak ugy karácsonyi, mint minden egyes számában van vig elbeszélés, tömérdék aktuális apróság, adoma, vers s több országos híri alak. Talányrovata nemcsak gazdag, de változatos is. A Mátvás Diakot Murai Károly szerkeszti és a Wodianer F. és Fiai nagy cég adja ki. A Mátvás Diák minden héten megjelenik s előfizetési ára negyedévre 3 korona. A Mátvás Diák kiadóhivatala a karácsonyi számot ingyen és bérmentve küldi meg mindenkinek, aki kívánságával a kiadóhivatalhoz (Budapest, IV., Sarkantyus-utca 3.) fordul.

## Értesítés.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség becses tudomására hozni, hogy a **Főtéren, Pintér-féle házban**

## MÉSZÁROS ÜZLETEMET

f. hó 24-én megnyitottam.

Midőn a nagyérdemű közönség becses pártfogását kérem, egyszersmind biztosítom, pontos és lelkiismeretes kiszolgálásról.

Kiváló tisztelettel:

**Palásthy György**  
mészáros.

Behozatal.

Kivitel.

Magyar, Német, Lengyelországi. valamint Prágai

## hentesáruk

valódi prágai és westfalai sonkák, karmánadli, krakói kolbász, magyar és veronai szalámi, mortadella, debreczeni kalbász, paprikás szalona, valamint mindennemű hurka különlegességek.

Anton Zawodsky

Bécs, XVI. Brieselgasse 5.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Nagyban.

2—10

Kicsinyben.

## F O G A K.

Száj padlás nélkül, és a nélkül, hogy gyökerek eltávolítottatnának, 3 koronától. — Az általánosan készített és Párisban első díjat nyert fog-orokokat mindenki azonnal megszokja, beszéd zavarokat nem okoz és kitünően rág vele.


Régi fogsorok átalakítottatnak. Vidékiek 12 óra alatt kiellégítettnek.

**Grossmann S.** fogtechnicai főnök a párisi fogorvosi akad. kiállításán a keresztel diszített aranyéremmel kitüntetve. Fogad reggel 8-tól este 8-ig.

Fogorvosiintézet: **Budapest VII. Erzsébet körút 50. I. emelet.** (Royal szállóval szemben.) — Foghuzás érzés-telenítve. Tartos blombák! Szakorvosi rendelés d. e. 10—12, d. u. 5—7-ig. Vasár-és ünnep napokon is.

Mérsékelt árak. Részlet fizetésre is.

**Clayton & Shuttleworth**  
 Váci-körút 63. sz.  
 Budapest  
 mezőgazdasági gépgyárak  
 által a legutányosabb árak mellett ajánljuk:



**Locomobil és gőzcseplőgép-készletek**  
 továbbá járgány-cseplőgépek, löher-cseplők, tisztító-rosták, aratógépek, szénnagyítók, boronák.

**"Columbia-Drill"**  
 legjobb sorvetőgépek, szecskavágók, répvágók, kukorica-morzsolók, daráló, őrlő-malmok, egyetemes acél-ekék.

3- és 3-vaasú ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

Részletes árjegyzékek kérésre ingyen és bérmentve küldetnek.

Lincolni törzsgyárunk a világ legnagyobb locomobil- és cseplőgép-gyára.




**VIDÉKI TAKARÉKPÉNZTÁRI RÉSZVÉNYEKRE, HORSZJEGYERRE, ÁLLAMPAPIROKRA KÖLCSÖNT**  
 ADUNK, KÉNYELMES VISSZAFIZETÉSI FELTÉTELEK MELLETT, FELVILÁGOSÍTÁSUNK INGYENES.

**HECHT BANKHÁZ**  
 BUDAPEST, FERENCZIEKTERE 6.

A város közelében 700 □-öl kiterjedésű kis föld (szőlőnek alkalmas) eladó.  
 Értekezni lehet özv. Aranyi Sándornéknál Szelei-út 142. szám.

**Eladás.**

I. kerület, Jegyző-uteza 21. sz. levő ház; II. kerület Gál Miklós-uteza 99. sz. alatt levő ház örökáron szabadkézből eladó.  
 Bővebb felvilágosítást ad Tóth Mihály ácsmester.

Egy jó családból való fiú nyomdász tanulónak felvétetik e lap kiadóhivatalában.

**MAGYAR IPAR**

Következően először saját készítményű jó minőségű Áruinknak árjegyzékét áttekinthetően ajánljuk.

1 drb. becs. piros paplan	1 frt 80
1 drb. becs. fehér paplan	2 " 60
1 drb. becs. Chachmir paplan	3 " 80
1 drb. becs. sz. atlasz	5 " 2
1 drb. becs. sz. atlasz	8 " 50
8 részű volin matrac	4 " 50
1 drb. Crin de afrique	7 " 1
1 drb. szőr	10 " 1
1 szalma-sák letűzve	14 " 20
1 drb. acél odrony ágybetét	6 " 50
1 drb. pamazott ruganyos matrac	15 " 1
1 összehajtható vasagy tengertű matrac	19 " 1
1 drb. blanel takató	1 " 50
1 asztali ággyerítő	5 " 50

**Erőss Mór és Testvére**  
 Budapest, IV., Múzeum-körút 27. szám.

**Tanningene** a legkedveltebb és legégszesebb hajfestő szer sötétszőke, barna és fekete. Ára 5 kor.

A száznak és fogaknak legeslegjobb az **OSAN** K. 1.76 és 88 fill.

**Czerny-féle keleti ROZSATEJ** a legjobb és legégszesebb szőpítő-szer. 1 üveg ára 2 korona. Ezzel hygien. balzsam-csappan 60 fillér.

Főszékhely: Czerny J. Anton, Bécs, XVIII., Carl Ludwigstr. 6.



**REICH L. FIAI**  
 üveggyárak, cs. és klr. udvari szállítók  
 BUDAPEST, VII. ker., Lövöde-tér 2. szám.

Az alkalmi legjobb minőségben gyártott Syphon- és gazeuse palackokat legolcsóbb árak mellett és pedig:

1 láda kb. 200 drb. 16 naczias sima, fehér v. világos kék (aquamarin) színt Syphonpalackot talppal vagy talp nélkül. 62 korona

1 láda kb. 200 drb. gazeusepalackot gummygűrűvel és üveggyűrűvel ellátva, fehér vagy világos kék (aquamarin) színt, magas vagy alacsony alak: 52 korona

Szállítás a csomagolást beleértve, budapesti pályaudvarig bérmentve, készpénzfizetés ellenében 2% scontó — 10 láda rendelés után 5% rabatt. Más nagyságúak és különféle általunk törvényesen védett alakokat megfelelően előzőn szállítunk. Préselt irások vagy cégvétsékeknek csak az elkészítési önköltséget számítjuk, ellenben az alak és klséért költség nem számítunk. Megjegyzük még, hogy megvizsgált 20 léghor nyomású Syphonpalackunk Magyarországon csak kizárólagosan közvetlen a mi gyárunkból szállítottak be.

**Vérgyógyítás (Hemopatia). Uj és eredeti 15 év óta kipróbált gyógmód, a mely hazánk és a külföld jobb köreiben általános és ism. résnek örvend. Rendkívüli jó sikerrel lesz alkalmazva asthma, szív-, gyomor-, hólyag- és idgbajokban, vér- és bőrbántalmak ellen és kizárja az elmezavar és szélhűdes beálltát.**

A kezelése kelemes, nem gátolja a beteget napi foglalkozásában és tartós, gyökeres gyógyulás eredményez. E gyógmód megalapítója **Dr. Kovács J. fővárosi orvos**, a ki ek Budapest, V., Váci-körút 18. sz. alatt egy, ez a címre berendzeit orvosai rendelő intézete van, melyet mindazoknak legmegelőbbben ajánljuk, akik a fent felsorolt bajok valamelyikét szenvednek. Dr. Kovács J. levélben megkérésre készséggel válaszol.

**Uj! Csodahangszer, a Trombinó! Uj!**



Összinden tanítás és hangjegy ismeret nélkül, azonnal trombitálhatja a legszebb dalokat, táncokat, indulókat, egyaránt: „Sükköngent trombitást”, „Hei nicht böses”, „Vermissen verlassen”, „Souper”, „Die Post im Walde”, „Kadecky-induló”, „Jeddelgale”, „Du mein Girl”, „Landstrelcher”, és még több mint 200 más válogatott zenedarabot a mi újonnan 18 hangú Trombinó-nikkal trombitálunk.

A trombinó a legszemélyesebb és legkedveltebb hangszert, mely mindenütt feltűnő kelt: külföldön is a vadász társaságban hirtelen mint trombinó játékos lép fel, mert az a vadász minden senkinek sejtelmé sem volt. Számos országban minden farsang nélkül, csupán a hozzávaló hangjegy beillesztésével, Elragadó zene, szép, erős hang, mely az egész társaságot a családban, társaságokban és kávéházokban, legkülönlegesebb kiséretek, kerekpáron, gyalog, kocsin vagy eszéken. Beszélgetésre és táncra jótételezőre is igen alkalmas. A Trombinó ára könnyű utastól: I-fajta finoman kikészítve és 9 hangú 3 frt 50 kr. II-fajta finoman kikészítve és 8 hangú 3 frt. III-fajta közepesen kikészítve és 7 hangú 2 frt. IV-fajta közepesen kikészítve és 6 hangú 1 frt. 50 kr.

Kertész Heinrich Wien, I., Fleischmarkt Nr. 19-1992.

**Fontos minden menyasszonynak!**

Szükségete beszeresse előtt ne muassa el

**Tausky J. Fiai**  
 ruha- és fehérnemű-gyártók  
 Pozsony

a speciális árjegyzéket, mely különféle célszerűen összeállított kelenyke költségvetéseket tartalmaz, bérmentesen megkötözn.

Mezbizható cég! Pontos kiszolgálás!  
 Jutányos szabott árak!  
 Kiváló munka! Jó anyag!

**SCHNEID** Köhögési tea és hurút por  
 gyógyszerész-féle

a St. Georgs-gyógyszertárból Wier V/2 Wimmergasse 33. Orvosi rendellet szerint készítve. Jótékony hatással bír a lélegző szervekre, nyálkaoldó köhögési inger csökkentő, a rekedtséget és torok-esiklandozást megszünteti. Por 50 kr., a hozzá való tea 50 kr. Postai szállítás 20 kr. csomagolási díj portó nélkül. 2 csomagnál kevesebb nem küldetk. — Kérjük, a Szent György-féle gyógszertár védjegyét figyelembe venni, ezen hirdetést pedig kívánni és megőrizni sziveskedjék.

**Magyar festék-, kence- és lakkgyár**

**KRAVER E. és T.**  
 — József főherceg udvari szállítója,  
 a magyar államvasutak szolgálatában —  
 BUDAPEST, V., VÁCI-UT 6. SZÁM.

**BRÜLL GYULA** (SZENES SANDOR UTÓDA)  
 Budapest, V., Nádor-ut 16.

100 gr. pórtöltő 1 frt 85 kr.  
 1 kg. pórtöltő 14 frt 50 kr.  
 Postasomag 4-4 kió kávé portómentesen küldetk.

**NEUSTEIN FÜLÖP**  
 cukrozott hashajtó labdaccai

mit már évek óta a legelőkelőbb orvosok, mint hashajtó és oldószer ajánlunk, nem gátolják az emésztést és teljesen ártalmatlanok. Cukrozott kúszjuk vett meg gyermekek is szivesen veszik.

Eny 15 pillulát tartalmazó doboz 30 fill., egy tükeres, mely 9 doboz, tehát 120 pillulát tartalmaz csak 2 kor. — 2 kor. 45 fill. előleges befizetés után 1 tükeres portómentesen küldetk meg.

**Neustein Fülöp**  
 Szent István-utca 16. sz. 1. emeleti gyógszertár  
 Wien, I., Plankengasse 6

**SZABADALMAKAT ÉRTÉKESÍTŐ VÁLLALAT**  
 PASTOR (TÖRV. BEJ. CZÉG)  
 BUDAPEST, ERZSÉBET-KÖRÚT 17.  
 Megszerez szabadalmaikat, finanszíroz találmányokat, belajstromoz védjegyeket és musztrákat.  
 FELVILÁGOSÍTÁS DÍJTALAN.

**Budapesti malomépítészeti és gépgyár**

**PODVINECZ ÉS HEISLER**  
 BUDAPEST, VÁCI-UT 141/V. GYÁRT:

BENZIN MOTOROKAT ÉS BENZIN LOKOMOBILOKAT szelvény vezényművel 2-50 lóerőig.

Megbízható képviselők kerestetnek.

